

ОБЩЕСТВО С ОГРАНИЧЕННОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТИ  
«ЕЙСЕН ГРУПП»  
(ООО «ЕЙСЕН ГРУПП»)

ОКПД2 25.99.29.190

**БАННАЯ ПЕЧЬ**

серии

**RELAX**

Технический паспорт

**ПС 25.99.29-001-54682102-2023**

2023 г.

При передаче печи другому владельцу вместе с ней передается настоящий паспорт.

Паспорт разработан в соответствии с требованиями ГОСТ Р 2.601-2019

**При первой продаже печи должен заполняться раздел 11 настоящего паспорта или гарантийный талон  
изготовителя.**

## СОДЕРЖАНИЕ

1	Общие сведения .....	3
2	Комплектация.....	3
3	Основные технические характеристики .....	3
4	Указания по мерам безопасности .....	5
5	Установка, наладка, эксплуатация и техническое обслуживание печи.....	5
6	Транспортирование и хранение .....	5
7	Гарантии изготовителя .....	6
8	Сведения о рекламациях .....	6
9	Сведения об утилизации.....	7
10	Свидетельство о приемке .....	8
11	Свидетельство о продаже .....	8
12	Свидетельство по установке и пуско-наладочным работам (наладке) печи.....	9
13	Учет технического обслуживания.....	10
14	Сведения о гарантийных работах по ремонту .....	11
15	Сведения о держателе подлинника настоящего паспорта .....	12
16	Особые отметки.....	12

## 1 Общие сведения

1.1 Банная печь Eysen RELAX (далее по тексту - печь) изготовлена ООО «ЕЙСЕН ГРУПП» по ТУ 25.99.29-001-54682102-2023 «Печи банные марки «Eysen». Технические условия».

### 1.2 Назначение

1.2.1 Печь предназначена для обогрева бани и создания в ней необходимого микроклимата.

1.2.2 Любое другое применение печи должно быть согласовано с изготовителем. Применение печи не по назначению, может привести к ее поломке и травмам обслуживающего и эксплуатирующего персонала. Гарантия в этом случае теряет силу!

1.3 В связи с тем, что постоянно ведутся работы по совершенствованию печи, в ее конструкцию могут вноситься изменения, улучшающие ее характеристики и свойства, не отраженные в настоящем паспорте.

## 2 Комплектация.

2.1 Комплект поставки печи указан в таблице 1.

Т а б л и ц а 1 - Комплект поставки печи

№	Комплектность	Кол-во	Примечание
1.	Банная печь Eysen RELAX	1 шт.	см. раздел 11
2.	Эксплуатационная документация (далее по тексту - ЭД)	1 комплект	-
3.	Зольный ящик	1 шт.	-
4.	Прочистная заглушка	1 шт.	-
5.	Упаковка	1 шт.	-

\* В ЭД входят паспорт и гарантийный талон.

2.2 В комплект поставки печи могут входить дополнительные комплектующие и ЭД в соответствии с договором на поставку (при его наличии).

## 3 Основные технические характеристики

3.1 Условия эксплуатации печи приведены в таблице 2.

Т а б л и ц а 2 - Условия эксплуатации

Наименование параметра	Значение
Вид климатического исполнения печи по ГОСТ 15150-69	УХЛ5
Допустимая температура окружающей среды, °С	минус 40°С до плюс 400°С
Примечание - Окружающая среда должна быть невзрывоопасной, не содержащей токопроводящей пыли, агрессивных газов и паров, а также щелочных и других агрессивных примесей, вызывающих коррозию металлов	

3.2 Основные характеристики печи, приведены в таблице 3.

Конкретная модель, на которую распространяется настоящий паспорт, приведена в разделе 10.



Т а б л и ц а 3

Наименование параметра	Значение								
	180				240				360
	L	R	L	R	L	R	L	R	
Рекомендуемый объем парной, м <sup>3</sup>	10 - 18	10 - 18	16 - 24	16 - 24	16 - 24	16 - 24	22 - 36	22 - 36	
Масса закладываемых камней, кг, не более	140	140	160	160	160	160			
Вид топлива	дрова	дрова	дрова	дрова	дрова	дрова	дрова	дрова	
Максимальная длина дров, мм	400	400	400	400	400	400	400	400	
Масса дров в топочной, кг, не более									
Габаритные размеры печи, мм:									
- длина	810	810	810	810	810	810			
- ширина	590	590	640	640	640	640			
- высота	780	780	870	870	870	870			
Масса печи нетто, кг, не более	105	105	116	116	116	116			
Толщина металла топки, мм	4 - 8	4 - 8	4 - 8	4 - 8	4 - 8	4 - 8	4 - 8	4 - 8	
Материал корпуса	сталь	сталь	сталь	сталь	сталь	сталь	сталь	сталь	
Материал топки	сталь	сталь	сталь	сталь	сталь	сталь	сталь	сталь	
Исполнение дверцы	левое	правое	левое	правое	левое	правое	левое	правое	
Тип дверцы	со стеклом	со стеклом	со стеклом	со стеклом	со стеклом	со стеклом	со стеклом	со стеклом	
Проём топочной дверцы, мм	280 x 275	280 x 275	330 x 260	330 x 260	330 x 260	330 x 260			
Каменка	открытая	открытая	открытая	открытая	открытая	открытая	открытая	открытая	
Наличие бака для воды	нет	нет	нет	нет	нет	нет	нет	нет	
Объем бака (при наличии), л	нет	нет	нет	нет	нет	нет	нет	нет	
Наличие зольника	да	да	да	да	да	да	да	да	
Выход дымохода	да	да	да	да	да	да	да	да	
Диаметр дымохода, мм	120	120	120	120	120	120	130	130	
Рекомендуемая высота дымохода, м	Мин. 3.5	Мин. 3.5	Мин. 3.5	Мин. 3.5	Мин. 3.5	Мин. 3.5	Мин. 4	Мин. 4	

#### **4 Указания по мерам безопасности**

4.1 Требования безопасности труда при эксплуатации печи устанавливаются соответствующими разделами ЭД.

Кроме указаний ЭД на печь нужно выполнять общие правила техники безопасности и предотвращения несчастных случаев.

Во время эксплуатации и ремонта печи необходимо соблюдать следующие меры безопасности:

-безопасность при эксплуатации печи обеспечивается при условии соблюдения потребителем требований ГОСТ 12.2:003-91, СП 7.13130.2013, ФЗ «Технический регламент о требованиях пожарной безопасности» (123-ФЗ, 22 июля 2008, действующая редакция), а также норм по технике безопасности и промышленной санитарии, действующих в конкретных организациях (при применении в организации);

- установку, наладку и ремонт печи должны производиться специалистом, имеющим соответствующую форму допуска по технике безопасности.

4.2 Во избежание травматизма необходимо пользоваться средствами индивидуальной защиты при работе с печью.

4.3 Не превышайте значения характеристик печи, приведенные в ЭД, поставляемой с печью.

4.4 Любой ремонт или замена внутренних и внешних частей печи, кроме подлежащих периодической замене, должны быть сделаны только персоналом, обученным и уполномоченным изготовителем.

4.5 При подготовке печи к работе и ее техническом обслуживании запрещается пользоваться неисправным или непроверенным инструментом. Работы по установке производить бригадой, состоящей не менее чем из двух человек.

#### **5 Установка, наладка, эксплуатация и техническое обслуживание печи**

5.1 Установку, наладку, эксплуатацию и техническое обслуживание печи необходимо производить в соответствии с требованиями ЭД на печь.

5.2 Устанавливать печь необходимо на поверхность с соответствующей грузоподъемностью и термостойкостью, чтобы избежать возгорания, опасных смещений или опрокидывания.

5.3 Устанавливать печь следует на безопасном расстоянии от легковоспламеняющихся предметов и строений.

5.4 Во время закладки топлива в топочную камеру при работающей (нагретой) печи, во избежание ожогов, необходимо пользоваться термостойкими перчатками.

5.5 Размещение печи должно обеспечивать безопасность и удобство ее обслуживания при эксплуатации и ремонте в производственных условиях.

#### **6 Транспортирование и хранение**

##### **6.1 Транспортирование**

6.1.1 Транспортирование печи допускается всеми видами транспорта, в соответствии с правилами перевозок, действующими на данном виде транспорта

6.1.2 Условия транспортирования в части воздействия внешних климатических факторов должны соответствовать группе 5 (ОЖ4) - по ГОСТ 15150-69; механических факторов соответствуют группе Ж ГОСТ 23170-78.

##### **6.2 Хранение**

6.2.1 Условия транспортирования в части воздействия внешних климатических факторов должны соответствовать группе 5 (ОЖ4) - по ГОСТ 15150-69. Хранение печи осуществляют в закрытых складских помещениях или под навесом при температуре окружающего воздуха от минус 40°С до плюс 40°С и относительной влажности воздуха не более 75%, отсутствии



воздействия повышенной влажности, атмосферных осадков, прямого солнечного света, загрязнений, паров кислот, щелочей и других агрессивных сред, вызывающих коррозию металлов.

### 6.3 Выгрузка и погрузка

6.3.1 При погрузке и выгрузке должны соблюдаться меры предосторожности во избежание механических повреждений печи.

6.3.2 Погрузка и разгрузка печи должны производиться согласно ГОСТ 12.3.009-76, плавно, без рывков и ударов. Сбрасывание печи с транспортных средств не разрешается.

## 7 Гарантии изготовителя

7.1 Предприятие-изготовитель гарантирует соответствие качества печи требованиям нормативно-технической (конструкторской) документации (по которой изготовлена печь) при соблюдении правил эксплуатации, хранения и транспортирования.

7.2 Гарантийный срок эксплуатации печи – **18 месяцев**.

Гарантийный срок при розничной продаже через торговую сеть исчисляются с даты продажи печи; при внерыночном распределении – с даты получения печи потребителем.

**При продаже печи должен заполняться раздел 11 настоящего паспорта или гарантийный талон изготовителя. При отсутствии данных в разделе 11 или гарантийном талоне изготовителя о продаже печи, гарантийный срок эксплуатации исчисляется с даты изготовления печи.**

7.2.1 На отдельные элементы печей (при их наличии у конкретной модели) устанавливается иной гарантийный срок, а именно:

- каменная облицовка – 6 месяцев;
- составные части дверцы – 6 месяцев;
- все металлические детали печи – 12 месяцев;
- гарантия не распространяется на: стекло, уплотнения в дверце, регулировочные ножки

7.3 Средний срок службы печи при условии выполнения требований ЭД и при применении не чаще 1-2 раз в неделю и не более 5 часов в сутки – до 8 лет.

7.4 В период гарантийного срока изготовитель осуществляет гарантийный ремонт печи или вышедшего из строя элемента (изделия).

7.5 Изготовитель (поставщик) не несет гарантийной ответственности в случаях:

- небрежного хранения и транспортирования;
- использование печи не по назначению и нарушения правил применения;
- наличия следов воздействия веществ, агрессивных к материалам печи;
- наличия повреждений, вызванных пожаром, стихией, форс- мажорными обстоятельствами;

- повреждений, вызванных неправильными действиями потребителя;

- наличия следов постороннего вмешательства в конструкцию печи;

- при попытках самостоятельного ремонта в гарантийный период.

7.6 Настоящая гарантия не ущемляет законных прав потребителя, предоставленных ему действующим законодательством.

7.7 Претензии к качеству печи могут быть предъявлены в течение гарантийного срока.

7.8 Затраты, связанные с транспортировкой бракованной печи в период гарантийного срока, покупателю не возмещаются.

## 8 Сведения о рекламациях

8.1 Заказчик предъявляет возможные рекламации предприятию-изготовителю в отношении качества изготовленной печи, в которых обязан перечислить недостатки изготовленной печи, например, технические неисправности, дефекты внешнего вида и т.п. К рекламации должны быть приложены документы, подтверждающие недостатки печи, например, заключения специализированных предприятий, лабораторий, мастерских и т.д. Рекламация может быть предъявлена в течение гарантийного срока на печь.

8.2 Акт-рекламация должен содержать:

- наименование печи, заводской номер и дату изготовления;
- даты получения, установки и ввода в эксплуатацию;
- общее время работы, ч;
- сведения об имевшихся неисправностях;
- обстоятельства выхода из строя (поломки, получения дефекта).

Детали, вышедшие из строя и послужившие причиной поломки (дефекта) печи, должны быть сохранены до приезда представителя изготовителя или передачи печи изготовителю (ответственному лицу изготовителя).

## **9 Сведения об утилизации**

9.1 Конструкция и материалы, из которых изготовлена печь, не наносят вред окружающей природной среде и здоровью человека при ее хранении, транспортировании, эксплуатации при соблюдении ЭД и правил безопасности.

9.2 Утилизация печи, отработавшей свой срок, производится в сроки и способом, принятым на предприятии-потребителе печи, в соответствии с требованиями стандартов Российской Федерации (или государства, в котором используется печь), ГОСТ 30167-2014 и ЭД.

Перед разборкой печи, ее поверхности подлежат очистке от загрязнения.

9.3 Для утилизации печь подлежит разборке на сборочные единицы и детали по следующим признакам: цветные металлы, черные металлы, неметаллические материалы.



**10 Свидетельство о приемке**

10.1 Заполняет изготовитель печи.

Банная печь

заводской (серийный) № \_\_\_\_\_

количество в партии (заполняется при приемке партией) \_\_\_\_\_ шт.

изготовлена в соответствии с ТУ 25.99.29-001-54682102-2023, испытана и признана годной к реализации и эксплуатации.

Дата изготовления (выпуска) печи \_\_\_\_\_ г.

Ответственный  
за приемку

\_\_\_\_\_  
(должность)                      (подпись)                      (расшифровка)                      (дата)

М.П.

По договору (при наличии)                      Договор № \_\_\_\_\_ от « \_\_\_\_\_ » \_\_\_\_\_ 202 г.  
*(Обозначение документа, по которому производится поставка, при отсутствии ставится «-»)*

**11 Свидетельство о продаже**

11.1 Заполняет торговая организация, осуществившая продажу.

Банная печь

заводской (серийный) № \_\_\_\_\_

Дата продажи (число, месяц, год) \_\_\_\_\_

Торговая организация (наименование, телефон) \_\_\_\_\_

Ф.И.О и подпись продавца \_\_\_\_\_

М.П.

Для получения справок по возникающим вопросам после изучения ЭД и настоящего паспорта печи Вы можете обращаться по указанной ниже информации.

Контактная информация	
Изготовитель	ООО «ЕЙСЕН ГРУПП»
Адрес изготовителя	248010, Калужская область, ГОРОД КАЛУГА ул. Комсомольская Роща, д. Д. 39, ПОМЕЩ. 1
Контактный телефон	8 (903) 636-53-53, 8 800 600 73 06
Эл. почта (e-mail)	info@eysen.ru



**12 Свидетельство по установке и пуско-наладочным работам (наладке) печи**

**Примечание** – Ответственность за установку и наладку печи несут организации выполнившие данные работы. Организации, выполнившие установку и наладку по согласованию с заказчиком, могут устанавливать гарантии на выполнение работы. Изготовитель не несет ответственности в случаях повреждения печи при нарушении правил установки и наладки, установленных изготовителем, в этом случае гарантия теряет силу.

**Т а б л и ц а 4**

Вид работ (установка, наладка)	Произвел (организация, должность, Ф.И.О, дата)	Подпись	Принял (организация, должность, Ф.И.О, дата)	Подпись

**13 Учет технического обслуживания**

13.1 Сведения о проведении технического обслуживания печи (кроме ежедневного) заносятся в таблицу 5.

Т а б л и ц а 5 - Сведения о проведении технического обслуживания печи

Дата	Вид технического обслуживания	Основание (наименование, номер и дата документа)	Должность, фамилия и подпись		Примечание
			выполнившего работу	проверившего работу	



**14 Сведения о гарантийных работах по ремонту**

14.1 Сведения о внеплановых работах по ремонту оборудования заносятся в таблицу 6.

**Примечание** - Пользователь (потребитель, эксплуатирующая организация) несет ответственность за выполнение и соблюдение правил безопасной работы и технической эксплуатации печи. Ремонт печи, вышедшего из строя по вине пользователя, производится за счет средств пользователя (потребителя).

**Т а б л и ц а 6** - Сведения о внеплановых работах по ремонту печи

Дата	Наименование работы и причина ее выполнения	Должность, фамилия и подпись ответственного лица		Примечание
		выполнившего работу	принявшего работу	

**15 Сведения о держателе подлинника настоящего паспорта**

**Т а б л и ц а 7**

Держатель подлинника настоящего паспорта (наименование организации)	Период в течении, которого находился настоящий паспорт у организации			
	начало	Подпись ответствен- ного лица	окончание	Подпись ответствен- ного лица

**16 Особые отметки**

В паспорте не допускаются записи карандашом, смывающимися чернилами, подчистки.

Неправильная запись должна быть аккуратно зачеркнута и рядом написана новая. Новые записи должны быть заверены ответственным лицом. После подписи необходимо проставлять фамилию и инициалы ответственного лица (допускается вместо подписи проставлять личный штамп исполнителя).

При нехватке страниц для заполнения, раздел допускается дополнять страницами. Дополнительные страницы нумеруются следующим образом:  $X_1$ - $X_2$ ,

где  $X_1$  – номер (значение) последней страницы раздела, который необходимо дополнить листом для заполнения;

$X_2$  – номер (значение) дополнительного листа в соответствии очередностью дополнения (первый дополнительный лист раздела нумеруется «1»).